Scott. II-48—22,303—17-1-18.

Home (1918) Department.

(Miscellaneous)

Ordinary SERIES.

G.O. No. 384.

DATED 18-4-1918.

INDEXED ⑫

[Despatch Abstract.]

Passports.

Granting ----- to Abu Salik alias Muhammad Davud Sahib, Muhammad Kazim and Muhammad Ismail Sahib travelling to Saigon.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

C.F.—29.

Cr. 1284

Home (Misc) DEPARTMENT.

Received .... 191 . Registered 9-APR-1918 191

9/4/18

Subject.

88k/15/4

Recd 10/4

Recommending the issue of passports to certain persons to proceed to Saigon

—2—

ENCLOSURES.
No. 3 Declarations
Spare copies

R.C. No. 1416/PP of 18.

Station T A N J O R E , *Dated the* 4th April - 191

From (Name) R. Narayana Ayyar Esq., M.A., I.C.S.,
Bar-at-law,
(Designation) Additional District Magistrate.

To The Secretary to the Government of Madras,
HOME (MISCELLANEOUS) Department.

Sir,

I have the honour to forward herewith the marginally noted passport applications accompanied by photographs and chellans for the fee of Rs. 3/- and to recommend that the passports applied for may be granted.

1. ~~Alen~~ Abu Salik alias Mohammad Davud Sahib. - Saigon.
2. M. Mohammad Kassim. - Saigon.
(3) Mohammad Ismail Saheb. Saigon.

2. The French passport of Alen Salik alias Mohammad Davud Sahib is enclosed for cancellation.

I have the honour to be,
Sir,
Your most obedient servant,

Addl. District Magistrate.

DESPATCHED
-8 APR. 1918

T.R.K.

L 6/4

1042 —— 2/

T. and A. 1.

ORIGINAL.

"The receipt is not binding or valid on Government unless it is signed (1) by the Huzur Treasurer and (2) by the English Hd. Acctt. when the amount is under Rs. 500 and also (3) by the Try. Dy. Collector when the amount is Rs. 500 or more."

25 FEB 1918

" இந்த ரசீதின் துகை ரூ 500 க்கு குறைந்திருக்கும்போது உசூர் கஜான்ஜியினாலும் இங்கிலீஷ் ஹெட அக்கவுண்டாண்டினாலும ரூ 500 க்கும அதற்கு மேற்பட்டிருக்கும் போது கஜானா டிப்டி கலெக்டரவர்களாலும் கையெழுத்துப் போடப்பட்டாலொழிய இந்த ரசீது செல்லாததுமன்றி கவர்மெண்டாரை கட்டுப்படுத்தவும் மாட்டாது "

—3—

Chalan for payment of money into the Huzur Treasury at

No. [illegible] உசூர் கஜானாவில் பணம் செலுத்துவதற்கு இருசால்நாமா.

By whom paid. ஆரால் செலுத்தப்படுகிறதென்பது.	On what account. இன்ன காரியத்துக்காகவென்பது.	Amount. தொகை.			Monthly consecutive number assigned to the credit in the day-book. டே புகில் வரவுககு கொடுத்திருககிற மாசவாரி துடாந்த நம்பர்.
		RS. ரூ.	A. அ	P. ப.	
[illegible]	[illegible]	1	-	-	[illegible]
Date 191 . 191 8 வரு 2 மீ 25 உ.	Total (in words and figures) .. மொத்தம் (எழுத்திலும் இலக்கத்திலும்).				

[illegible]

Signature of Remitter.
பணம் செலுத்தபவர் கையெழுத்து.

RECEIVED Rupees (1-0-0) [illegible]
ரூபாய் பெற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

HUZUR TREASURY,
உசூர் கஜானா,
The 191 .
191 வரு மீ உ.

Entered.
பதிவு செய்து கொள்ளப்பட்டது.

Signature of Treasurer.
கஜான்ஜி.

Signature of English Head Accountant.
இங்கிலீஷ் எட் அக்கவுண்டாண்டு.

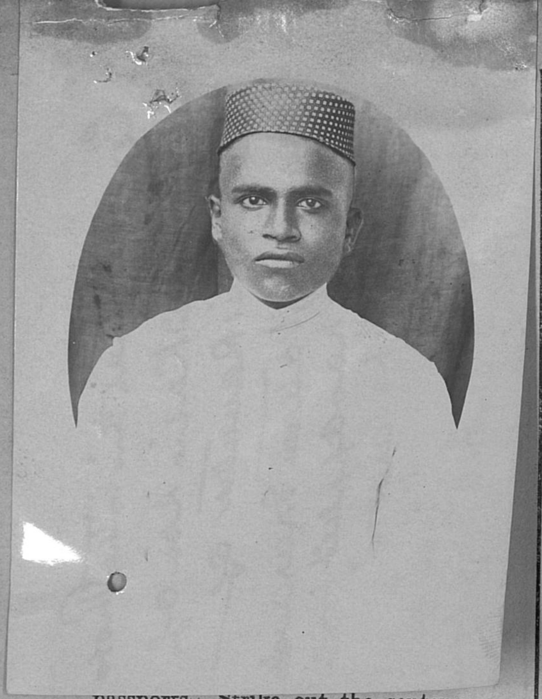
Signature of Treasury Officer.
கஜானா ஆபீசர்.

[illegible]

Particulars of money paid.

செலுத்தப்பட்ட நாணயவாரி விவரம்.

—	Number. சங்கியை.	Amount. தொகை. RS.	A.	P.
Currency Notes. கரென்ஸி நோட்டுகள்.				
Rs. 1,000 .. .. ரூ.				
„ 500				
„ 100				
„ 50				
„ 20				
„ 10				
„ 5				
TOTAL NOTES .. மொத்தம் நோட்டுகள்				
Cash. நாணயம்.				
Sovereigns Full .. .. .. சாவரன்கள் பூரா.				
Sovereigns Half .. .. .. சாவரன்கள் அரை.				
Whole Rupees .. .. .. பூரா ரூபாய்.				
½ Rupees .. .. ½ ரூபாய்.				
¼ „				
⅛ „				
Double pice .. .. .. ½ அணா.				
Single pice .. .. .. கால் அணா.				
Pies .. .. பைசா.				
GRAND TOTAL .. ஆக மொத்தம்.				



passports. Strike out the sentence in other cases.

Persons travelling in Asia must state the routes to be followed.

(f) The words in brackets to be struck out and initialled in cases where the applicant has no previous passport in his possession.

(g) Signature. The applicant must also write a specimen of his signature in the space below marked.*

The whole of the declaration and marginal particulars should be in the applicant's own handwriting.

(h) Name and qualification of person verifying the Declaration (see Rule 4 at back), viz. :—
Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public resident in India.

Specimen signature of applicant which will be detached and affixed to the Passport when issued.

(A)

DECLARATION TO BE MADE BY APPLICANT FOR PASSPORT.

(a) Mayavaram 21-3-1918.

I, the Undersigned (b) Mohamed Kasim son of Mohamed Gani at present residing at Madapuram Vattam Mayavaram taluk Kancellur hereby declare that I am

(c) ~~FOR A MARRIED WOMAN OR WIDOW (to be struck out in other cases). Particulars of HUSBAND'S birth to follow.~~
~~the wife/widow of ______ and that my husband is/late husband was~~

a (d) British born subject having been born at Madapuram Vattam on the — day of — — 1900

~~FOR PERSONS BORN ABROAD, who derive British nationality from a father or paternal grandfather born within His Majesty's Dominions. (To be struck out in other cases.)~~
~~my (his) father/paternal grandfather having been born within His Majesty's Dominions at ______ on the ______ day of ______~~

and not having lost the status of British Subject thus acquired, and I hereby apply for a Passport for the purpose of travelling to Saigon

(e) ~~[accompanied by my wife (and children under the age of 16), as indicated in the margin, who do not possess separate Passports].~~

I further declare that I have no Passport already in my possession (f) ~~(other than that/those which I annex hereto for cancellation).~~

(g) Signed M. Mohamed Kasim

AND I, the Undersigned (h) M.R.Ry. R. Umagaka Rao B.A Stg Sub Magistrate Mayavaram hereby declare that to the best of my ~~personal~~ knowledge and belief the above made Declaration of the said Mr. ~~Mrs. Miss~~ Mohamed Kasim ______ is true, and that I can **from my ~~personal~~ knowledge of** him ~~her~~ vouch him ~~her~~ as a fit and proper person to receive a Passport.

Signed Stg Sub Magistrate

NOTE.—Duplicate small unmounted photographs of the applicant (and wife if to be included) must be sent, one of which must be certified on the back by the recommender.

Specimen signature of wife if to be included on the Passport.

IMPORTANT.

Applicants, and persons recommending them, are warned that should any of the statements contained in their respective declarations prove to be untrue, they will render themselves liable to prosecution.

DESCRIPTION OF APPLICANT.

Age 18

Profession no profession in India Shrof merchant at Saigon

Maiden name and place and date of birth of widow or married woman travelling singly.

Height 5 *feet* 1 *inches*

Forehead ordinary

Eyes black

Nose small

Mouth wide

Chin square

Colour of Hair black

Complexion medium

Face round

Any special peculiarities A mole on the left side of the neck. A mole on the left cheek

DESCRIPTION OF WIFE OF APPLICANT IF TO BE INCLUDED ON THE PASSPORT.

Names in full

Age

Profession

Place and date of birth

Maiden name

Height *feet* *inches*

Forehead

Eyes

Nose

Mouth

Chin

Colour of Hair

Complexion

Face

Any special peculiarities

Names, ages, and sex of children under the age of 16 if to be included on the Passport.

PASSPORT REGULATIONS.

1. Applications for Indian Passports must be made in the prescribed form, printed on the back of these regulations, and submitted either direct or through the local authority—

(*a*) in the case of a resident in British India, to the Local Government or Local Administration concerned.

(*b*) in the case of a resident in a Native State, to the Agent to the Governor-General or Political Resident concerned.

2. The charge for an Indian Passport is Re. 1.

3. Indian Passports are granted to :—

(*a*) Natural-born British Subjects.

(*b*) Wives and widows of such persons.

(*c*) Persons naturalized in the United Kingdom, in the British Colonies or in India.

(*d*) Subjects of Native States in India.

A married woman is deemed to be a subject of the State of which her husband is for the time being a subject.

4. Passports are granted upon the production of a declaration by the applicant in the prescribed form of application verified by a declaration made by a *Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent* or *Notary Public*, resident in India.

5 If the applicant for a Passport be a Naturalized British Subject, the certificate of naturalization must be forwarded with the form of application to the Officer empowered to grant the Passport. It will be returned with the Passport to the applicant through the person who may have verified the declaration.

Naturalized British Subjects will be described as such, in their Passports, which will be issued subject to the necessary qualifications.

6. Small duplicate unmounted photographs of the applicant (and wife, if to be included) must be forwarded with the application for a Passport, one of which must be certified on the back by the person verifying the declaration made in the application form.

7. Indian Passports are not available beyond two years from the date of issue. They may be renewed, *in India only,* for four further periods of two years each after which fresh Passports must be obtained. The fee for each renewal is Re. 1.

8. Passports cannot be issued or renewed on behalf of persons already abroad . such persons snould be told to apply for Passports to the London Foreign Office or nearest British Mission or Consulate. Passports must not be sent out of India by post.

9. In the case of an applicant for a Passport being unable to write English, a transcription in English should be placed below the applicant's vernacular signature in the form of application. In the case of an illiterate person, a thumb impression should be substituted for a signature on the form of application, which should be certified by the person verifying the declaration.

253 **ORIGINAL.** 5 T. and A. 1.

"The receipt is not binding or valid on Government unless it is signed (1) by the Huzur Treasurer and (2) by the English Hd. Acctt. when the amount is under Rs. 500 and also (3) by the Try. Dy. Collector when the amount is Rs. 500 or more."

"இந்த ரசிதின் துகை ரூ. 500 க்கு குறைந்திருக்கும்போது உசூர் கஜான்ஜியினாலும் இங்கிலீஷ ஹெட அக்கவுண்டாணடினாலும ரூ. 500 க்கும அதற்கு மேற்பட்டிருக்கும் போது கஜானா டிப்டி கலெக்டரவர்களாலும் கையெழுத்துப் போடப்பட்டாலொழிய இந்த ரசீது செல்லாததுமன்றி கவர்மெண்டாரை கட்டுப்படுத்தவும் மாட்டாது."

Chalan for payment of money into the Huzur Treasury at

No. உசூர் கஜானாவில் பணம் செலுத்துவதற்கு இருசால்நாமா.

By whom paid. ஆரால் செலுத்தப்படுகிற தென்பது.	On what account. இன்ன காரியத்துக்காக வென்பது.	Amount. தொகை. RS. ரூ.	A. அ.	P. ப.	Monthly consecutive number assigned to the credit in the day-book. டே புகில் வரவுககு கொடுத்திருககிற மாசவாரி தொடர்ந்த நம்பர்.
[illegible]	[illegible]	1	-	-	
Date [illegible] 191 . 191 வரு மீ ௳.	Total (in words and figures) .. மொத்தம் (எழுத்திலும் இலக்கத்திலும்). [illegible]	1			

Re 1 ——

Signature of Remitter.
பணம் செலுத்துபவர் கையெழுத்து.

RECEIVED Rupees [illegible] one only ரூபாய் பெற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

HUZUR TREASURY,
உசூர் கஜானா,
The 6 8 1918.
191 வரு மீ ௳.

Entered.
பதிவு செய்துகொள்ளப்பட்டது.

Signature of Treasurer. கஜான்ஜி. | *Signature of English Head Accountant.* இங்கிலீஷ் ஹெட் அக்கவுண்டாண்டு. | *Signature of Treasury Officer.* கஜானா ஆபீசர்.

Particulars of money paid.
செலுத்தப்பட்ட நாணயவாரி விவரம்.

	Number. சங்கியை.	Amount. தொகை. RS.	A.	P.
Currency Notes. கரென்ஸி நோட்டுகள்.				
Rs. 1,000 .. ரூ.				
„ 500 ..				
„ 100 ..				
„ 50 ..				
„ 20 ..				
„ 10 ..				
„ 5 ..				
TOTAL NOTES .. மொத்தம் நோட்டுகள்				
Cash. நாணயம்.				
Sovereigns Full சாவரன்கள் பூரு.				
Sovereigns Half சாவரன்கள் அரை.				
Whole Rupees பூரு ரூபாய்.				
½ Rupees .. ½ ரூபாய்.				
¼ „				
⅛ „				
Double pice ½ அணா.				
Single pice கால் அணா.				
Pies பைசா.				
GRAND TOTAL .. ஆக மொத்தம்.				

PROTECTORAT
de
L'ANNAM & DU TONKIN

RÉSIDENCE
de Thanrang

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

6

PASSEPORT

Valable pour un an

N° 2

Agé de 36 ans.
Taille de 1 mèt 71 cent.
Cheveux courpés blanc et noirs.
Front bas
Sourcils noirs
Yeux marron
Nez épaté
Bouche moyenne
Barbe rasée
Menton rond
Visage oval
Teint jaune

Signes particuliers :
néant

Nous, Administrateur Résident de France à Thanrang (Annam)

requérons les autorités civiles et militaires et prions les autorités civiles et militaires des États amis ou alliés de la France, de laisser passer librement

de Thanrang à

M. (1) Ka Mouhamadou Ismail Saib, accompagné d'un enfant de 13 ans Mouna Abousalih Saib

né à département de Négapatam

profession de commerçant

nationalité Indienne et de lui donner aide et protection en cas de besoin.

Délivré sur (2) le dépot de sa carte.

Fait à Thanrang le 15 Février 1913.

P. L'Admr Résident de France, et
p.o. Le Adjoint.

Signature du porteur :

Par le Résident :
Le Chancelier,

Cancelled

---

(1) Nom et prénoms.
(2) Indiquer si le passeport a été délivré sur le dépôt d'un titre de voyage périmé ou sur l'attestation de deux Français, cas dans lequel ceux-ci doivent signer sur le registre.

Prix du passeport: 6 piastres

12

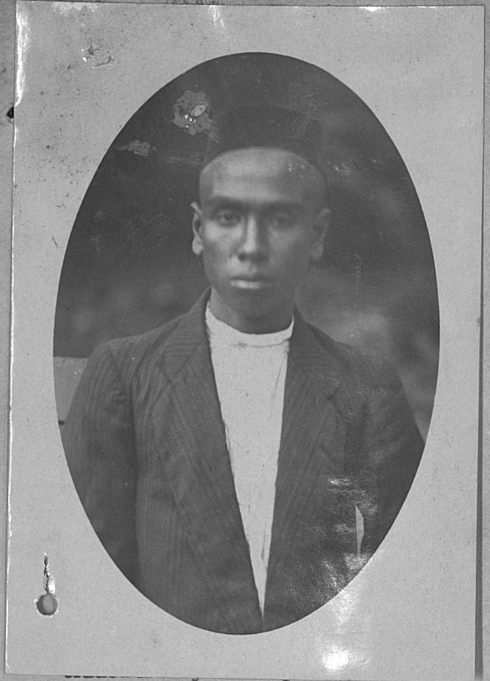
13952

VISÉ AU DÉPART DE [illegible]

POUR Singapore

LE 12 mai 1913

LE CHEF DU SERVICE DE L'IMMIGRATION



passports. Strike out the sentence in other cases.

Persons travelling in Asia must state the routes to be followed.

(f) The words in brackets to be struck out and initialled in cases where the applicant has no previous passport in his possession.

(g) Signature.
The applicant must also write a specimen of his signature in the space below marked*.

The whole of the declaration and marginal particulars should be in the applicant's own handwriting.

(h) Name and qualification of person verifying the Declaration (see Rule 4 at back), *viz.*:—
Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public resident in India.

Specimen signature of applicant which will be detached and affixed to the Passport when issued. *Specimen signature of wife if to be included on the Passport.*

313/m 182

8

(A)

DECLARATION TO BE MADE BY APPLICANT FOR PASSPORT.

(a) Tiruvalur 28. 3. 1918

I, the Undersigned (b) Shaikh Jamaluddin Sahib Abu Salik alias Muhammad Daud Sahib at present residing at Akiyur Negapatam Taluk hereby declare that I am

(c) ~~FOR A MARRIED WOMAN OR WIDOW (to be struck out in other cases). Particulars of HUSBAND'S birth to follow.~~
~~the wife/widow of ______ and that my husband is/late husband was~~

a (d) British born Subject having been born at Tiruvalur on the ______ day of ______ 1899

~~FOR PERSONS BORN ABROAD, who derive British nationality from a father or paternal grandfather born within His Majesty's Dominions. (To be struck out in other cases.)~~
~~my (his) father/paternal grandfather having been born within His Majesty's Dominions at ______ on the ______ day of ______~~

and not having lost the status of British Subject thus acquired, and I hereby apply for a Passport for the purpose of travelling to Saigon to trade in cloths

(e) ~~[accompanied by my wife (and children under the age of 16), as indicated in the margin, who do not possess separate Passports].~~

I further declare that I have no Passport already in my possession (f) ~~(other than that/those which I annex hereto for cancellation).~~

(g) Signed Abu Salik alias Muhammad Daud Sahib

AND I, the Undersigned (h) H. D. Ashrum Submagte of Tiruvalur hereby declare that to the best of my personal knowledge and belief the above made Declaration of the said Mr. ~~Mrs. Miss~~ Sheikh Jamaluddin Sahib Abusalik alias Muhammad Daud Sahib is true, and that I can from my personal ~~knowledge~~ enquiry of him/her vouch him/her as a fit and proper person to receive a Passport.

Signed H. D. Ashrum Submagte 28/3/18

NOTE.—Duplicate small unmounted photographs of the applicant (and wife if to be included) must be sent, one of which must be certified on the back by the recommender.

IMPORTANT.

Applicants, and persons recommending them, are warned that should any of the statements contained in their respective declarations prove to be untrue, they will render themselves liable to prosecution.

DESCRIPTION OF APPLICANT.

Age 18
Profession Trade in clothes
~~Maiden name and place and date of birth of widow or married woman travelling singly~~
Height 5 feet 8 inches
Forehead Medium
Eyes Dark
Nose Flat
Mouth Wide
Chin Round
Colour of Hair Dark
Complexion Dark
Face Oval
Any special peculiarities A Scar on the front portion of the head

DESCRIPTION OF WIFE OF APPLICANT IF TO BE INCLUDED ON THE PASSPORT.

Names in full
Age
Profession
Place and date of birth
Maiden name
Height ______ feet ______ inches
Forehead
Eyes
Nose
Mouth
Chin
Colour of Hair
Complexion
Face
Any special peculiarities

Names, ages, and sex of children under the age of 16 if to be included on the Passport.

PASSPORT REGULATIONS.

1. Applications for Indian Passports must be made in the prescribed form, printed on the back of these regulations, and submitted either direct or through the local authority—

(a) in the case of a resident in British India, to the Local Government or Local Administration concerned.

(b) in the case of a resident in a Native State, to the Agent to the Governor-General or Political Resident concerned.

2. The charge for an Indian Passport is Re. 1.

3. Indian Passports are granted to :—

(a) Natural-born British Subjects.

(b) Wives and widows of such persons.

(c) Persons naturalized in the United Kingdom, in the British Colonies or in India.

(d) Subjects of Native States in India.

A married woman is deemed to be a subject of the State of which her husband is for the time being a subject.

4. Passports are granted upon the production of a declaration by the applicant in the prescribed form of application verified by a declaration made by a *Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent* or *Notary Public*, resident in India.

5. If the applicant for a Passport be a Naturalized British subject, the certificate of naturalization must be forwarded with the form of application to the Officer empowered to grant the Passport. It will be returned with the Passport to the applicant through the person who may have verified the declaration.

Naturalized British Subjects will be described as such, in their Passports, which will be issued subject to the necessary qualifications.

6. Small duplicate unmounted photographs of the applicant (and wife, if to be included) must be forwarded with the application for a Passport, one of which must be certified on the back by the person verifying the declaration made in the application form.

7. Indian Passports are not available beyond two years from the date of issue. They may be renewed, *in India only*, for four further periods of two years each after which fresh Passports must be obtained. The fee for each renewal is Re. 1.

8. Passports cannot be issued or renewed on behalf of persons already abroad: such persons should be told to apply for Passports to the London Foreign Office or nearest British Mission or Consulate. Passports must not be sent out of India by post.

9. In the case of an applicant for a Passport being unable to write English a transcription in English should be placed below the applicant's vernacular signature in the form of application. In the case of an illiterate person, a thumb impression should be substituted for a signature on the form of application, which should be certified by the person verifying the declaration.

254

9

T. and A. 1.

ORIGINAL.

"The receipt is not binding or valid on Government unless it is signed (1) by the Huzur Treasurer and (2) by the English Hd. Acctt. when the amount is under Rs. 500 and also (3) by the Try. Dy. Collector when the amount is Rs. 500 or more."

"இந்த ரசீதின் துகை ரூ 500 க்கு குறைந்திருக்கும்போது உசூர் கஜான்ஜியினாலும் இங்கிலீஷ ஹெட அக்கவுண்டாண்டினாலும ரூ 500 க்கும அதற்கு மேற்பட்டிருக்கும் போது கஜானு டிப்டி கலெக்டரவர்களாலும் கையெழுத்துப போடப்பட்டாலொழிய இந்த ரசீது செல்லாததுமன்றி கவர்மெண்டாரை கட்டுப்படுத்தவும் மாட்டாது."

Chalan for payment of money into the Huzur Treasury at

No.

உசூர் கஜானுவில் பணம் செலுத்துவதற்கு இருசால்நாமா.

By whom paid. ஆரால் செலுத்தப்படுகிற தென்பது.	On what account. இன்ன காரியத்துக்காக வென்பது.	Amount. தொகை. RS. ரூ.	A. அ	P. ப.	Monthly consecutive number assigned to the credit in the day-book. டே புகில் வரவுககு கொடுத்திருககிற மாசவாரி தொடர்ந்த நம்பர்.
[illegible]	[illegible]	1	-	-	
Date 191 . 191 வருடம் மீ உ.	Total (in words and figures) .. மொத்தம் (எழுத்திலும் இலக்கத்திலும்). [illegible]	1			

2e 1

Signature of Remitter.
பணம் செலுத்துபவர் கையெழுத்து.

Received Rupees [illegible] one ரூபாய் பெற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Huzur Treasury,
உசூர் கஜானு,
The 4-3-1918.
191 வருடம் மீ உ.

Entered.
பதிவு செய்துகொள்ளப்பட்டது.

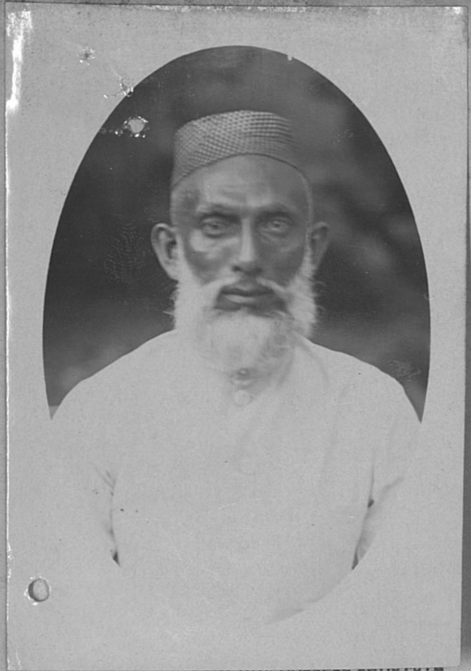
Signature of Treasurer. கஜான்ஜி.

Signature of English Head Accountant. இங்கிலீஷ் ஹெட் அக்கவுண்டாண்டு.

Signature of Treasury Officer. கஜானு ஆபீசர்.

Particulars of money paid.
செலுத்தப்பட்ட நாணயவாரி விவரம்.

	Number. சங்கியை.	Amount. தொகை.		
		RS.	A.	P.
Currency Notes. கரென்ஸி நோட்டுகள்.				
Rs. 1,000 .. .. ரூ.				
,, 500				
,, 100				
,, 50				
,, 20				
,, 10				
,, 5				
TOTAL NOTES .. மொத்தம் நோட்டுகள்				
Cash. நாணயம்.				
Sovereigns Full .. .. .. சாவரன்கள் பூரு.				
Sovereigns Half .. .. .. சாவரன்கள் அரை.				
Whole Rupees .. .. .. பூரு ரூபாய்.				
½ Rupees .. .. ½ ரூபாய்.				
¼ ,, ...				
⅛ ,, ...				
Double pice .. .. .. ½ அணு.				
Single pice .. .. .. கால் அணு.				
Pies .. .. பைசா.				
GRAND TOTAL .. ஆக மொத்தம்.				



cluded if they do not possess separate passports. Strike out the sentence in other cases.

Persons travelling in Asia must state the routes to be followed.

(f) The words in brackets to be struck out and initialled in cases where the applicant has no previous passport in his possession.

(g) Signature.
The applicant must also write a specimen of his signature in the space below marked*.

The whole of the declaration and marginal particulars should be in the applicant's own handwriting.

(h) Name and qualification of person verifying the Declaration (see Rule 4 at back), viz. :—
Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public resident in India.

Specimen signature of applicant which will be detached and affixed to the Passport when issued.

Specimen signature of wife if to be included on the Passport.

(A)

DECLARATION TO BE MADE BY APPLICANT FOR PASSPORT.

(a) Tiruvalur 28. 3. 1918

I, the Undersigned (b) Kabir Sahib Levai Muhammad Ismail Sahib at present residing at Aliyur Negapatam Taluk hereby declare that I am

(c) ~~FOR A MARRIED WOMAN OR WIDOW (to be struck out in other cases). Particulars of HUSBAND'S birth to follow. the wife/widow of ______ and that my husband is/late husband was~~

a (d) British born Subject having been born at Aliyur on the ______ day of ______ 1876

~~FOR PERSONS BORN ABROAD, who derive British nationality from a father or paternal grandfather born within His Majesty's Dominions. (To be struck out in other cases.) my (his) father/paternal grandfather having been born within His Majesty's Dominions at ______ on the ______ day of ______~~

and not having lost the status of British Subject thus acquired, and I hereby apply for a Passport for the purpose of travelling to Saigon to trade in Clothes

(e) [~~accompanied by my wife (and children under the age of 16), as indicated in the margin, who do not possess separate Passports~~].

I further declare that I have no Passport already in my possession (f) (other than that/those which I annex hereto for cancellation).

(g) Signed Muhammad Ismail Sahib

AND I, the Undersigned (h) H. Daslam Submagte of Tiruvalur hereby declare that to the best of my personal knowledge and belief the above made Declaration of the said Mr. ~~Mrs.~~ ~~Miss~~ Kabir Sahib Levvai Muhammad Ismail Sahib is true, and that I can from my personal ~~knowledge~~ enquiry of him/~~her~~ vouch him/~~her~~ as a fit and proper person to receive a Passport.

Signed H. Daslam Submagte
28.3.18

NOTE.—Duplicate small unmounted photographs of the applicant (and wife if to be included) must be sent, one of which must be certified on the back by the recommender.

IMPORTANT

Applicants, and persons recommending them, are warned that should any of the statements contained in their respective declarations prove to be untrue, they will render themselves liable to prosecution.

312/m18

DESCRIPTION OF APPLICANT.

Age 41
Profession Trade in clothes
Maiden name and place and date of birth of widow or married woman travelling singly ______
Height 5 feet 9 inches
Forehead Broad
Eyes Dark
Nose Flat
Mouth Medium
Chin Covered by thick beard
Colour of Hair Grey
Complexion Dark
Face Oval
Any special peculiarities A Scar on the left thigh

DESCRIPTION OF WIFE OF APPLICANT IF TO BE INCLUDED ON THE PASSPORT.

Names in full ______
Age ______
Profession ______
Place and date of birth ______
Maiden name ______
Height ______ feet ______ inches
Forehead ______
Eyes ______
Nose ______
Mouth ______
Chin ______
Colour of Hair ______
Complexion ______
Face ______
Any special peculiarities ______

Names, ages, and sex of children under the age of 16 if to be included on the Passport.

PASSPORT REGULATIONS.

1. Applications for Indian Passports must be made in the prescribed form, printed on the back of these regulations, and submitted either direct or through the local authority—

(*a*) in the case of a resident in British India, to the Local Government or Local Administration concerned.

(*b*) in the case of a resident in a Native State, to the Agent to the Governor-General or Political Resident concerned.

2. The charge for an Indian Passport is Re. 1.

3. Indian Passports are granted to:—

(*a*) Natural-born British Subjects.

(*b*) Wives and widows of such persons.

(*c*) Persons naturalized in the United Kingdom, in the British Colonies or in India.

(*d*) Subjects of Native States in India.

A married woman is deemed to be a subject of the State of which her husband is for the time being a subject.

4. Passports are granted upon the production of a declaration by the applicant in the prescribed form of application verified by a declaration made by a *Political Officer*, *Magistrate*, *Justice of the Peace*, *Police Officer not below the rank of Superintendent* or *Notary Public*, resident in India.

5. If the applicant for a Passport be a Naturalized British subject, the certificate of naturalization must be forwarded with the form of application to the Officer empowered to grant the Passport. It will be returned with the Passport to the applicant through the person who may have verified the declaration.

Naturalized British Subjects will be described as such, in their Passports, which will be issued subject to the necessary qualifications.

6. Small duplicate unmounted photographs of the applicant (and wife, if to be included) must be forwarded with the application for a Passport, one of which must be certified on the back by the person verifying the declaration made in the application form.

7. Indian Passports are not available beyond two years from the date of issue. They may be renewed, *in India only*, for four further periods of two years each after which fresh Passports must be obtained. The fee for each renewal is Re. 1.

8. Passports cannot be issued or renewed on behalf of persons already abroad: such persons should be told to apply for Passports to the London Foreign Office or nearest British Mission or Consulate. Passports must not be sent out of India by post.

9. In the case of an applicant for a Passport being unable to write English a transcription in English should be placed below the applicant's vernacular signature in the form of application. In the case of an illiterate person, a thumb impression should be substituted for a signature on the form of application, which should be certified by the person verifying the declaration.

Home (Miscellaneous) Department.

Passports

Granting —— to Abu Salik alias Mahmud ~~travelling to Ceylon, the Straits Settlements, the Federated Malay States~~ Daud Sahib, Mahammad Kazim and Muhammad Ismail Sahib travelling to Saigon.

Read:-

C. No. From the Addl. District Magistrate, Tanjore, ~~Resident in Travancore & Cochin,~~ R-C. No. 1416/PP dated the 4 - 4 - 18

ORDER :- Mis. No. 384 dated the 18 . 4 . 18

~~A passport is~~ Passports are granted.

2 The bearers should obtain the visa of a French Consular Officer.

MDR 17-4.18

Pdek 18.4.18

[illegible] 18/4 18/4

To the Addl. District Magistrate, Tanjore ~~Resident in Travancore and Cochin.~~

G. [illegible] 18/4/18

(Enc with PPs)

Passport applns should be dealt with urgently

This current was recd on the

9th [illegible] 18/4/18

When given for copying
When copied ____________
When examined ____________
When signed ____________
} 191 .

READ AGAIN G.O. No. , DATED
191 .

CURRENT NO.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT	A	A	A	A	A	A	A
LETTER OF GOVERNMENT							
STATEMENT WITH DITTO.							
PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH IN ORIGINAL.							

N.B.—
A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.